



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

**Order Transferring from the  
Treasury Board Secretariat to  
the Department of Public Works  
and Government Services  
Certain Portions of the Chief  
Information Officer Branch of  
the Treasury Board Secretariat**

**Décret transférant du Secrétariat  
du Conseil du Trésor au  
ministère des Travaux publics et  
des Services gouvernementaux  
certains secteurs de la Direction  
du dirigeant principal de  
l'information du Secrétariat du  
Conseil du Trésor**

SI/2003-232

TR/2003-232

Current to February 15, 2021

À jour au 15 février 2021

---

## OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

### Published consolidation is evidence

**31 (1)** Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

...

### Inconsistencies in regulations

**(3)** In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

## LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

## NOTE

This consolidation is current to February 15, 2021. Any amendments that were not in force as of February 15, 2021 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

## CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1<sup>er</sup> juin 2009, prévoient ce qui suit :

### Codifications comme élément de preuve

**31 (1)** Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

[...]

### Incompatibilité — règlements

**(3)** Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

## MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

## NOTE

Cette codification est à jour au 15 février 2021. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 15 février 2021 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

---

## TABLE OF PROVISIONS

**Order Transferring from the Treasury Board Secretariat to the Department of Public Works and Government Services Certain Portions of the Chief Information Officer Branch of the Treasury Board Secretariat**

## TABLE ANALYTIQUE

**Décret transférant du Secrétariat du Conseil du Trésor au ministère des Travaux publics et des Services gouvernementaux certains secteurs de la Direction du dirigeant principal de l'information du Secrétariat du Conseil du Trésor**

Registration  
SI/2003-232 December 31, 2003

**PUBLIC SERVICE REARRANGEMENT AND  
TRANSFER OF DUTIES ACT**

**Order Transferring from the Treasury Board  
Secretariat to the Department of Public Works and  
Government Services Certain Portions of the Chief  
Information Officer Branch of the Treasury Board  
Secretariat**

P.C. 2003-2089 December 12, 2003

Her Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Prime Minister, pursuant to paragraph 2(a) of the *Public Service Rearrangement and Transfer of Duties Act*, hereby transfers from the Treasury Board Secretariat to the Department of Public Works and Government Services the control and supervision of those portions of the public service in the Chief Information Officer Branch of the Treasury Board Secretariat known as

- (a)** GOL Analysis,
  - (b)** Gateways and Clusters,
  - (c)** GOL Assistant Secretary's Office,
  - (d)** Service Delivery Improvement Division,
  - (e)** Secure Channel Client Engagement and Secure Channel Project Management Office,
  - (f)** Organizational Readiness Division, and
  - (g)** Communications and Public Relations,
- effective December 12, 2003.

Enregistrement  
TR/2003-232 Le 31 décembre 2003

**LOI SUR LES RESTRUCTURATIONS ET LES  
TRANSFERTS D'ATTRIBUTIONS DANS  
L'ADMINISTRATION PUBLIQUE**

**Décret transférant du Secrétariat du Conseil du  
Trésor au ministère des Travaux publics et des  
Services gouvernementaux certains secteurs de la  
Direction du dirigeant principal de l'information du  
Secrétariat du Conseil du Trésor**

C.P. 2003-2089 Le 12 décembre 2003

Sur recommandation du premier ministre et en vertu de l'alinéa 2a) de la *Loi sur les restructurations et les transferts d'attributions dans l'administration publique*, Son Excellence la Gouverneure générale en conseil transfère du Secrétariat du Conseil du Trésor au ministère des Travaux publics et des Services gouvernementaux la responsabilité à l'égard des secteurs ci-après de l'administration publique qui font partie de la Direction du dirigeant principal de l'information du Secrétariat du Conseil du Trésor :

- a)** GED – analyse;
- b)** Portails et regroupement;
- c)** GED – Bureau du secrétaire adjoint;
- d)** Amélioration de la prestation de services;
- e)** Voie de communication protégée, Engagement des clients, Projet de la Voie de communication protégée, Bureau de la gestion;
- f)** Gestion du changement;
- g)** Communications et relations publiques.

Cette mesure prend effet le 12 décembre 2003.